

**Zeitschrift:** Journal suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 56 (1959)  
**Heft:** 1

**Rubrik:** Rapports ; Conférences ; Congrès

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

apporté sur ses ailes cette émouvante légende, cette semence qui a germé un jour dans un génial cerveau et qui est venue inspirer l'artiste de Parme ?

*Ed. Fankhauser.*



## LA PAGE DE LA FEMME

*Assemblée du 6 décembre 1958 — Section de Lausanne*

Je montais rapidement l'escalier conduisant à la salle réservée à notre société. J'entendais beaucoup de bruit et me suis dite : « Ils sont bien joyeux nos bourdons et abeilles »... Ce n'était pas eux. Encore une fois ils avaient dû céder la place et se contenter d'une salle où chacun dû se serrer pour que tous aient une place. Ils étaient nombreux nos amis venus pour entendre le reportage sur le Congrès de Rome par notre vénéré vice-président, M. Subilia.

M. Chabanel salua toute l'assemblée et dit quelques mots de bienvenue pour chacun. La parole fut donnée à M. Subilia. C'est par un exposé bien vivant que notre ami sut tenir en haleine son auditoire. Un peu de chaque sujet a été pris pour que tous puissent se faire une petite idée de ce qu'était ce congrès. Pour terminer son exposé, notre ami nous fit faire (comme Ulysse) un beau voyage dans la Rome antique. Il sut nous charmer par des vues en couleurs magnifiques, chaque vue ayant son petit commentaire. Beaucoup ont pu croire avoir été à Rome tant les choses ont été dites avec finesse et simplicité, don que nous devons reconnaître à notre ami.

M. Subilia, je veux vous remercier (au nom de la société) pour le grand travail que vous avez fait. Chacun put se croire un moment l'hôte de cette belle ville qu'est Rome. J'espère que longtemps encore nous aurons le privilège de vous avoir parmi nous.

A tous de bonnes fêtes de fin d'année et une nouvelle pleine de douceur.

A bientôt !

*Lilou.*

## RAPPORTS — CONFÉRENCES — CONGRÈS

### Contrôle du miel en 1958

I. VAUD	Contrôles	Kg	Ruches
Basse-Broye	1	125	20
Bière	5	910	191
Cossonay	10	1 460	215

	Contrôles	Kg	Ruches
Côte vaudoise	3	350	39
Grandson - Pied du Jura	3	425	69
Gros-de-Vaud	2	88	10
Haute-Broye	2	330	32
Lausanne	6	2 010	246
Lucens	19	1 894	258
Morges	1	100	15
Moudon et environs	7	475	58
Nyon	15	3 730	738
Payerne	1	150	18
	75	12 047	1 909

## II. VALAIS

Sierre	5	1 105	130
Sion	4	2 120	278
Hérens	2	150	32
Conthey	11	1 100	174
Martigny	14	1 640	214
Entremont	14	2 058	328
St-Maurice	3	375	75
	53	8 548	1 231

## III. FRIBOURG

Abeille fribourgeoise	2	350	36 9.70c
La Broyarde	22	2 464	401 6.150
La Glâne	14	861	160 5.30
La Gruyère	19	2 700	396 6.80
La Veveyse	8	570	97 5.85
Marly et environs	12	1 129	182 6.20
	77	8 074	1 272

## IV. NEUCHATEL

Côte neuchâteloise	2	385	84
Montagnes neuchâteloises	1	70	17
Val-de-Ruz	11	696	172
Val-de-Travers	2	150	25
	16	1 301	298

## V. GENEVE

La Genevoise	8	2 580	145
--------------	---	-------	-----

## VI. JURA BERNOIS

Ajoie - Clos-du-Doubs	3	540	124
Franches-Montagnes	1	250	30
	4	790	154

	Contrôles	Kg	Ruches
<b>RECAPITULATION</b>			
Vaud	75	12 047	1 909
Valais	53	8 548	1 231
Fribourg	77	8 074	1 272
Neuchâtel	16	1 301	298
Genève	8	2 580	145
Jura bernois	4	790	154
<b>Total</b>	<b>233</b>	<b>33 340</b>	<b>5 009</b>
<b>Contrôle en 1957</b>	<b>211</b>	<b>46 054</b>	<b>6 424</b>

Le chef du contrôle : *Jos. Dietrich*, Fribourg.

### *A propos du Congrès de Rome*

*Conférences.* M. André Subilia, vice-président de la section de Lausanne se met à la disposition des sections qui désirent avoir une idée de ce que fut le récent congrès apicole de Rome.

Des clichés en couleurs illustrent agréablement l'exposé du conférencier.

*Réd.*

## BIBLIOGRAPHIE

### **L'Année scientifique No 1**

« Les découvertes d'aujourd'hui pour les adultes de demain »  
publié par Edita S. A., à Lausanne

La science avance à pas de géant. Chaque jour elle façonne davantage le destin de l'homme. Elle modifie ses façons de vivre, elle l'atteint jusque dans ses réactions profondes. Et cependant nous continuons à penser comme si rien ou presque rien ne s'était passé durant ces cinquante dernières années. Nos réflexes sont d'un autre âge.

Il est urgent, il est nécessaire que le plus grand nombre acquière une culture scientifique qui lui permette de comprendre et d'apprécier les progrès réalisés dans d'innombrables domaines.

« L'Année scientifique » offre ainsi à tous ceux qui sont avides de savoir en un volume richement illustré, des sujets intéressants et variés ; ainsi

1. La conquête de l'univers (fusées et satellites).
2. La cybernétique. Un prodigieux univers.
3. Transports et communications (les avions, l'automobile de demain).
4. Sciences de l'homme. (Cœur ouvert. Faire des yeux qui voient. Grippe 57.)
5. Sciences de la nature. Les abeilles.
6. Nouvelles du vaste monde : L'année géophysique internationale. La science à l'Exposition de Bruxelles. La conférence atomique de Genève (sept. 58).
7. Enquête : A la recherche du pétrole.
8. Lexique. Quelques unités de mesures.

« L'Année scientifique », publication destinée à la jeunesse, contribuera à son enrichissement intellectuel, lui donnera le goût de la recherche, de l'étude.

*Réd.*